

| | | | | | | | | | |
|---|-----------------|---------------------|-----------|---------------|----------------|------------------|----------------|-------|---------|
| أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ | | | | | | | | | |
| وَإِنْ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِّمَّا نَزَّلْنَا عَلَى عَبْدِنَا فَأْتُوا بِسُورَةٍ | | | | | | | | | |
| Con una sura | Entonces vengan | Nuestro siervo | sobre | Hemos enviado | De lo que | Alguna duda | en | están | Y si |
| Y si tenéis alguna duda sobre lo que hemos revelado a Nuestro siervo, venid vosotros con una sura | | | | | | | | | |
| مِّن مِّثْلِهِ ۚ وَادْعُوا شُهَدَاءَكُمْ مِّن دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ | | | | | | | | | |
| son | si | Allah | Aparte de | de | A sus testigos | Y llamen | Similar a este | de | |
| igual; y si decís la verdad, llamad a esos testigos que tenéis en vez de Allah. | | | | | | | | | |
| صَادِقِينَ ۚ فَإِنْ لَّمْ تَفْعَلُوا وَلَنْ تَفْعَلُوا فَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي | | | | | | | | | |
| Aquel que | El fuego | Entonces teman | Lo harán! | Y no | Lo hacen | no | Y si | 23 | veraces |
| (23) Mas si no lo hacéis, que no lo haréis, temed al Fuego | | | | | | | | | |
| وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ ۚ | | | | | | | | | |
| | 24 | Para los incrédulos | preparado | Y las piedras | La gente | Y su combustible | | | |
| cuyo combustible son los hombres y las piedras, preparado para los incrédulos. (24) | | | | | | | | | |

Raíces de las palabras Sura Al Baqara versos 23 y 24

| No. | Palabra | Raíz | Tipo | significado |
|-----|---------------|-------|------------|-------------------------|
| 99 | فَأْتُوا | ء ت ي | Verbo | Entonces vengan traigan |
| 100 | بِسُورَةٍ | س و ر | Sustantivo | Con una sura |
| 101 | وَادْعُوا | د ع و | Verbo | Y llamen! |
| 102 | شُهَدَاءَكُمْ | ش ه د | Sustantivo | Sus testigos |
| 103 | دُونِ | د و ن | Sustantivo | Aparte de |
| 104 | صَادِقِينَ | ص د ق | Sustantivo | Sinceros veraces |

| | | | | |
|-----|----------------|-------|------------|----------------|
| 105 | تَفْعَلُوا | ف ع ل | Verbo | Ustedes hacen |
| 106 | وَقُودُهَا | و ق د | Sustantivo | Su combustible |
| 107 | وَالْحِجَارَةُ | ح ج ر | Sustantivo | Las piedras |
| 108 | أَعَدَّتْ | ع د د | Verbo | Contado |